

MEMORANDUM INTERN
Solicitarea BBC de filmare la Palatul Parlamentului

APROBAT

în ședința Biroului permanent al
Camerei Deputaților

din data de 20.11.2006

Nr. 1307

PLATA!

Cabinet secretar general

**PARLAMENTUL ROMÂNIEI
CAMERA DEPUTAȚILOR**

Secretariatul general al Camerei Deputaților



Parlamentul României
Camera Deputaților

P. Nr. 1307 din 17.11.2006

București, 16.11.2006
Nr. 51/4450

MEMORANDUM INTERN

**Către: Biroul permanent al Camerei Deputaților
De la : Secretarul general al Camerei Deputaților
Tema: Solicitarea BBC de filmare la Palatul
Parlamentului**

Postul public de televiziune BBC solicită filmarea unui reportaj în incinta Palatului Parlamentului pentru realizarea unui episod de o oră despre "construcția clădirii, istoricul și arhitectura deosebită, care o impune în rândul construcțiilor de excepție din lume".

Reportajul va fi transmis de BBC în toamna anului 2007 și va face parte dintr-un serial de opt episoade, coordonate și prezentate de Dan Cruickshank, cunoscut istoric în domeniul arhitecturii.

În solicitarea primită se specifică faptul că scopul serialului este de evidențiere a arhitecturii și complexității clădirii Palatului Parlamentului și nu de prezentare a "imaginii politicii românești".

Filmările sunt programate pentru mijlocul lunii februarie 2007 și vor fi realizate de o echipă formată din cinci persoane.

Așa cum se precizează în solicitarea pe care o atașăm memorandumului, este acceptată ideea plătirii filmărilor, însă este prezentată rugămintea de a se ține cont că, fiind un post public de televiziune, nu beneficiază de finanțare prin publicitate și, în consecință, roagă să se țină cont de acest lucru. De asemenea, se precizează posibilitatea "oferirii unui avans pentru a avea confirmarea că sunt acceptați să filmeze în Palatul Parlamentului".

Vă rugăm să decideți asupra solicitării postului public de televiziune BBC de a filma în Palatul Parlamentului, în condițiile prezentate în cererea primită.

SECRETAR GENERAL

Georgeta Ionescu



Stimată doamnă Georgeta Ionescu,

Numele meu este John Mullen. Sunt producător al postului BBC – Londra și lucrez la un program despre arhitectură, „Aventuri Mondiale în Arhitectură”.

Veți găsi atașată o cerere de filmare la Palatul Parlamentului.

Cu sinceritate,

.....

CERERE

Stimată doamnă Georgeta Ionescu,

Numele meu este John Mullen. Sunt producător al postului BBC – Londra și lucrez la un program despre arhitectură, „Aventuri Mondiale în Arhitectură”.

Acesta este un serial de opt episoade, a câte o oră fiecare, în care Dan Cruickshank, istoric în domeniul arhitecturii, descoperă cele mai mari orașe, clădiri și monumente din lume. Este o sărbătoare a arhitecturii ca cea mai bogată și complexă dintre activitățile creative și un portret al umanității exprimat prin clădiri.

Reportajul va fi transmis la BBC TWO în toamna anului 2007 într-o perioadă de maximă audiență. Serialul este o urmare (*Înconjurul lumii în 80 de comori*) a recordului de audiență obținut în rândul programelor culturale din Marea Britanie, cu 5 milioane de telespectatori pe săptămână. Printre clădirile deja prezentate, amintim Centrul Rockefeller din New York, Taj Mahal din India și Piramidele din Egipt.

Ca parte a acestui serial, am dori să filmăm Palatul Parlamentului din România. Este evident o clădire cu o istorie fascinantă. Suntem foarte interesați de construcția clădirii, mărimea totală și frumusețea acesteia, ca și de faptul că acum este sediu al Parlamentului României și al altor instituții.

Accentuez că acesta este un program de arhitectură, nu unul politic, și, de aceea, noi suntem mai degrabă interesați de frumusețea și funcționalitatea clădirii și mai puțin de imaginea politicii românești.

Bineînțeles că noi vom relata istoria acestei clădiri, dar suntem mai interesați în a arăta telespectatorilor câteva dintre cele mai surprinzătoare clădiri ale lumii.

Am dori să-l filmăm pe prezentator, profesorul Dan Cruickshank, în interiorul Palatului și în subsoluri, explicând stilul arhitectural și caracteristicile clădirii. Suntem o echipă mică, formată din 5 persoane, și am putea discuta de cât timp avem nevoie pentru filmări și cum putem avea acces în clădire.

Filmările ar putea avea loc începând cu mijlocul lunii februarie 2007 – și îmi cer scuze că nu pot oferi o dată exactă în acest moment, dar vom ști în câteva săptămâni. Dar, fiind foarte nerăbdători să realizăm acest material, am vrut să vă avertizăm cât mai curând posibil.

Am ținut legătura cu dl. Mihai Radu, despre care știu că a lucrat cu dumneavoastră înainte să intre în domeniul filmărilor. Am inclus detaliile de contact ale dumnealui mai jos deoarece vă va contacta probabil în numele nostru.

Știu că va fi percepută o taxă, pe care, desigur, noi o vom plăti cu plăcere. Oricum, noi suntem un post public de televiziune, care nu beneficiază de finanțare prin publicitate, și vă rugăm să țineți seamă de acest lucru. Putem oferi un avans pentru a avea confirmarea că suntem acceptați să filmăm în Palat.

Ar fi minunat dacă acest lucru ar fi posibil, și dacă este nevoie de orice altă informație despre noi vi le putem oferi. Noi filmăm în unele dintre cele mai frumoase clădiri din lume, și ar fi fantastic dacă am putea prezenta și Palatul Parlamentului.

Cu sinceritate,

John Mullen

Producător

Telefon: 0044 208 752 4555

Email: john.mullen@bbc.co.uk

Mihai Radu:

Telefon: +40 31 407 3114

Tel./fax: +40 21 340 76 74

Mobil: 0722 230 781

Email: mihair@b.astral.ro

Secretar General CD

From: "John Mullen" <john.mullen@bbc.co.uk>
To: <secretar.general@cdep.ro>
Sent: 13 noiembrie 2006 13:34
Attach: romania letter.doc
Subject: Filming request from BBC for Mrs Ionescu

Dear Mrs. Georgeta Ionescu,

My name is John Mullen. I am a producer for the BBC in London, working on an architecture programme, Global Adventures in Architecture.

Please find enclosed a filming request with regards to the Palace of the Parliament. I hope that you can open it - if there are any problems, please let me know.

Yours sincerely,

John Mullen
Producer
Global Adventures in Architecture
0044 298 752 4555

dua Enea, memo BP

<<romania letter.doc>>

<http://www.bbc.co.uk>

This e-mail (and any attachments) is confidential and may contain personal views which are not the views of the BBC unless specifically stated.

If you have received it in error, please delete it from your system.

Do not use, copy or disclose the information in any way nor act in reliance on it and notify the sender immediately.

Please note that the BBC monitors e-mails sent or received.

Further communication will signify your consent to this.



Room 2354 White City 201 Wood Lane London W12 7TS Telephone 0044
208 752 4555

13 November 2006

Dear Mrs Ionescu,

My name is John Mullen. I am a BBC producer, working on an architecture programme, Global Adventures in Architecture.

This is a series of eight one-hour programmes in which architectural historian Dan Cruickshank explores the world's greatest cities, buildings and monuments. It's a celebration of architecture as the richest and most complex of creative activities, and a portrait of humanity through building.

It will be transmitted on BBC TWO in the autumn of 2007 in a high-profile, network primetime slot. The series to which this is a follow-up (Around the World in 80 Treasures) got a record-breaking audience for a UK arts programme of 5m viewers per week. The kind of buildings that we are featuring include the Rockefeller Center in New York, the Taj Mahal in India, and the Pyramids in Egypt.

As part of the series, we would like to film in the Palace of the Parliament in Romania. It is obviously a building with a fascinating history. We are very interested in the construction of the building, its sheer size and beauty, as well as the fact that it now houses the Romanian parliament and other official institutions.

I can stress that this is an architectural programme and not a political programme, and so we would be most interested in the beauty and functions of the building, rather than looking at Romanian politics. Of course we would tell the history of the building, but we are more interested in showing the viewer some of the most wondrous buildings in the world.

We would like to film our presenter Professor Cruickshank in the Palace and the grounds, explaining the architectural style and features of the building. We are a small crew (5 in total), and we could discuss how much time we would need and what access.

The filming would take place from mid-February in 2007 - I am sorry that I cannot give an exact date at the moment, but we will know in a few weeks. But we are so keen to film at the Palace, we wanted to give you as much warning as possible.

We have been in touch with Mr. Mihai Radu, who I know has worked with you before in relation to filming, and I have enclosed his contact details below, and he will make contact with you on our behalf.

I know that the Palace will charge a fee, which of course we would be happy to pay. However, we are a public service broadcaster, not funded by advertising, and so we would ask you to take this into account with your fee. We would also be able to offer you a credit in acknowledgement of allowing us to film with you.

It would be wonderful if you could let me know if this would be possible, and if you need any possible information from us. We are filming in some of the most beautiful buildings in the world, and it would be fantastic if we could feature the Palace of the Parliament.

Yours sincerely,

John Mullen
Producer
Global Adventures in Architecture
Phone – 0044 208 752 4555
Email – john.mullen@bbc.co.uk

Mihai Radu's details:-
Ph : + 40 31 407 3114
Ph/fax : + 40 21 340 76 74
Cell : + 40 722 230 781
E-mail : mihair@b.astral.ro

} a sunat, am stabilit că
în săpt. următoare va primi
un răspuns de la cine sau DFP